॥ श्री गणेशाय नमः ॥

आरती कीजै हनुमान लला की

Hanuman Aarti (Sant Ramanand)

SANT RAMANAND (14TH CENTURY CE) • RAMANANDI SAMPRADAYA BHAJNAVALI

॥ आरती कीजै हनुमान लला की ॥

पद 1

आरती कीजै हनुमान लला की।
दुष्ट दलन रघुनाथ कला की॥

> Perform the sacred lighted Aarti unto beloved child Hanuman, who crushes the wicked and embodies the glorious divine power of Lord Raghunatha!

पद 2

जाके बल से गिरिवर काँपै।
रोग दोष जाके निकट न झाँकै॥
अंजनि पुत्र महा बलदाई।
संतन के प्रभु सदा सहाई॥

> At whose boundless might even colossal mountains tremble; near whom illness and negativity dare not cast a glance. He is the illustrious son of Anjani, the giver of supreme strength, and the eternal ally and protector of saints.

पद 3

दे बीरा रघुनाथ पठाए।
लंका जारि सीय सुधि लाये॥
लंका सो कोट समुद्र सी खाई।
जात पवनसुत बार न लाई॥

> Honoured with the sacred betel pledge (beera) by Lord Rama, he was dispatched across the ocean; he burned Lanka to ashes and brought back the auspicious news of Mother Sita. Even with Lanka fortified like an impregnable fortress encircled by an ocean moat, the son of the Wind crossed it without a moment's hesitation.

पद 4

लंका जारि असुर संहारे।
सियारामजी के काज संवारे॥
लक्ष्मण मूर्छित पड़े सकारे।
आनि सजीवन प्रान उबारे॥

> Incinerating Lanka, he vanquished demonic hordes and accomplished all sacred missions of Sita and Rama. When Lakshmana lay unconscious upon the morning battlefield, he brought the Sanjivani herb and restored his breath of life.

पद 5

पैठि पताल तोरि जम-कारे।
अहिरावन की भुजा उखारे॥
बाएँ भुजा असुर दल मारे।
दाहिने भुजा संतजन तारे॥

> Descending into the netherworld (Patala), he shattered the dungeons of death and tore apart the arms of Ahiravana. With his left arm he strikes down demonic armies; with his right arm he uplifts and blesses righteous seekers.

पद 6

सुर नर मुनि जन आरती उतारें।
जय जय जय हनुमान उचारें॥
कंचन थार कपूर लौ छाई।
आरती करत अंजना माई॥

> Gods, mortals, and sages reverently wave the sacred lamps, proclaiming 'Hail! Victory to Hanuman!' In a golden platter radiant with burning camphor flames, Mother Anjana lovingly waves the aarti around her divine son.

पद 7

जो हनुमानजी की आरती गावै।
बसि बैकुंठ परमपद पावै॥
आरती कीजै हनुमान लला की।
दुष्ट दलन रघुनाथ कला की॥

> Whoever sings this sacred aarti of Lord Hanuman attains residence in Vaikuntha and reaches the supreme spiritual destination. Perform the holy aarti unto beloved child Hanuman, the vanquisher of the wicked and effulgence of Lord Raghunatha!

Canonical Source: Gita Press Gorakhpur & Valmiki Ramayana Critical Recension • Non-commercial distribution permitted • www.DOMAIN_PENDING